

Montage- und Betriebsanleitung

Opto elektronisches Sensormodul 3 für PROTRONIC - A3000 open Armaturen

Opto-electronic sensor module 3 for PROTRONIC - A3000 open taps

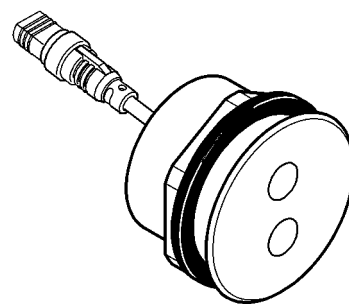
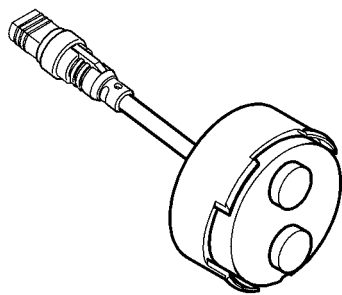
Module de détection électronique à capteur optique 3

pour robinetteries A3000 open – PROTRONIC

Best.-Nr.: 2000105815

Best.-Nr.: 2000109458..... mit verchromter Sensoraufnahme, ohne Logo
with chromium-plated sensor mount, without logo
avec logement chromé pour capteur, sans logo

Best.-Nr.: 2000109465..... mit verchromter Sensoraufnahme, mit Logo
with chromium-plated sensor mount, with logo
avec logement chromé pour capteur, avec logo



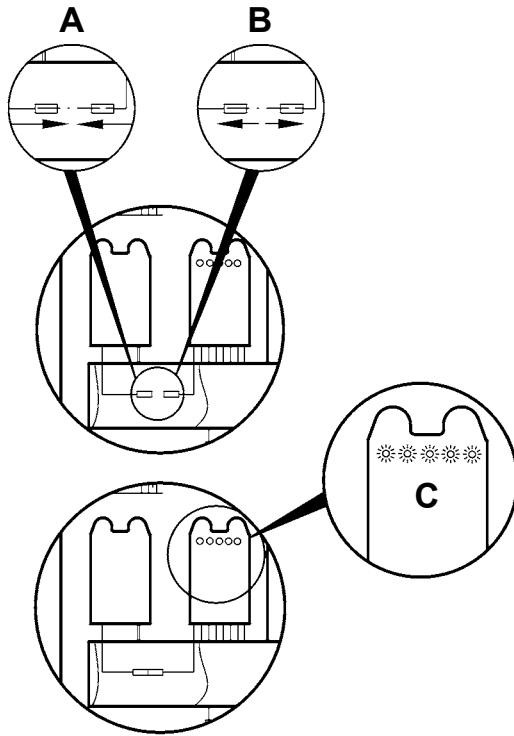
DE

EN

FR

1. Opto-Sensor wechseln

- 1.1 Das Elektronikmodul von der Stromversorgung trennen.
- 1.2 Für jeden Opto-Sensor die Arbeitsschritte 1.3 bis 1.7 durchführen.
- 1.3 Den Opto-Sensor vom Elektronikmodul trennen.



- 1.4 Die Stromversorgung herstellen (A).
- 1.5 Das Elektronikmodul (C) initialisiert sich nach ca. 15 Sekunden.
 - ☞ Warten, bis das Blinken aufhört, die rote LED blinkt immer.
- 1.6 Den Opto-Sensor anschließen.
 - ☞ Warten, bis der Opto-Sensor aufhört zu blinken.
- 1.7 Die Stromversorgung für mindestens 2 Sekunden trennen (B).
- 1.8 Die Stromversorgung herstellen (A).
 - ☞ Warten, bis das Blinken aufhört, die rote LED blinkt immer.
- 1.9 Die Hand dem Opto-Sensor nähern und solange davor halten, bis Wasser aus dem Spritzkopf fließt.

2. Replacing the optical sensor

- 2.1 Disconnect the electronics module from the power supply.
- 2.2 Carry out work steps 2.3 to 2.7 for each optical sensor.
- 2.3 Disconnect the optical sensor from the electronics module.
- 2.4 Connect the power supply (A).
- 2.5 The electronics module (C) self-initializes after approx. 15 seconds.
 - ☞ Wait until the flashing stops, the red LED always flashes.
- 2.6 Connect the optical sensor.
 - ☞ Wait until the optical sensor stops flashing.
- 2.7 Disconnect the power supply for at least 2 seconds (B).
- 2.8 Connect the power supply (A).
 - ☞ Wait until the flashing stops, the red LED always flashes.
- 2.9 Move your hand towards the optical sensor and hold it in front of it until water flows from the spray head.

3. Remplacement d'un capteur optique

- 3.1 Débranchez le module électronique de l'alimentation électrique.
- 3.2 Pour chaque capteur optique, effectuez les étapes de travail 3.3 à 3.7.
- 3.3 Retirez le capteur optique du module électronique.
- 3.4 Établissez l'alimentation électrique (A).
- 3.5 Le module électronique (C) s'initialise au bout de 15 secondes environ.
 - ☞ Patientez jusqu'à ce que le clignotement s'arrête ; la DEL rouge clignote toujours.
- 3.6 Raccordez le capteur optique.
 - ☞ Patientez jusqu'à ce que le capteur optique s'arrête de clignoter.
- 3.7 Coupez l'alimentation électrique pendant au moins 2 secondes (B).
- 3.8 Rétablissez l'alimentation électrique (A).
 - ☞ Patientez jusqu'à ce que le clignotement s'arrête ; la DEL rouge clignote toujours.
- 3.9 Approchez votre main du capteur optique et maintenez-la devant jusqu'à ce que de l'eau s'écoule de la tête de pulvérisation.

Australia

PR Kitchen and
Water Systems Pty Ltd
Dandenong South VIC 3175
Phone +61 3 9700 9100

Austria

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +43 5574 6735 0

**Belgium, Netherlands &
Luxembourg**

KWC Aquarotter GmbH
9320 Aalst; Belgium
Phone NL +31 (0) 492 728 224
BE/LU +32 (0) 53 60 31 50

Czech Republic

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde, Germany
Phone +49 3378 818 309

France

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +33 800 909 216

Germany

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde
Phone +49 3378 818 0

Italy

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Numero Verde +39 800 789 233

Middle East

KWC ME LLC Ras Al Khaimah,
United Arab Emirates
Phone +971 7 2034 700

Poland

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde, Germany
Phone +48 58 35 19 700

Spain

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +43 5574 6735 211

Switzerland & Liechtenstein

KWC Group AG
5726 Unterkulm, Switzerland
Phone +41 62 768 69 00

Turkey

KWC ME LLC Ras Al Khaimah,
United Arab Emirates
Phone +971 7 2034 700

United Kingdom

KWC DVS Ltd - Northern Office
Barlborough S43 4PZ
Phone +44 1246 450 255

KWC DVS Ltd - Southern Office
Paignton TQ4 7TW
Phone +44 1803 529 021

EAST EUROPE

Bosnia Herzegovina
Bulgaria | Croatia
Hungary | Latvia
Lithuania | Romania
Russia | Serbia | Slovakia
Slovenia | Ukraine

KWC Aquarotter GmbH
14974 Ludwigsfelde, Germany
Phone +49 3378 818 261

SCANDINAVIA & ESTONIA

Finland | Sweden | Norway
Denmark | Estonia

KWC Nordics Oy
76850 Naarajärvi, Finland
Phone +358 15 34 111

OTHER COUNTRIES

KWC Austria GmbH
6971 Hard, Austria
Phone +43 5574 6735 0

